



Comunicado No. 0662.10sp

Contacto:

USDA Office of Communications (202) 720-4623

FNS Office of Communications 703-305-2281

USDA Otorga Subvención a Texas para Mejorar el Acceso a Alimentos Saludables para los Niños

Los Programas Extenderán la Transferencia de Beneficios Durante los Meses del Verano

WASHINGTON, 16 de diciembre de 2010 — El Secretario de Agricultura Tom Vilsack anunció hoy la otorgación de una subvención para un programa de demostración en Texas para probar nuevas maneras de proveer asistencia nutricional y acceso a comidas para los niños durante el verano. Esta subvención es parte de los esfuerzos de la Administración de Obama para utilizar nuevas maneras para aumentar el acceso a comidas y meriendas nutriciosas entre periodos. Los proyectos pilotos esperan reducir el nivel de la inseguridad de los alimentos entre los niños durante los meses del verano trabajando con agencias estatales.

“Esta es una gran oportunidad para utilizar nuestra ingenuidad para combatir el hambre en la niñez y poder servir a los niños durante los meses del verano cuando nosotros sabemos que es un reto para estos recibir la nutrición que ellos necesitan,” dijo el Secretario de Agricultura Tom Vilsack. “Las lecciones que nosotros aprendemos de estas demostraciones – para fortalecer y mejorar los programas existentes – van a ayudar a darle forma a la red de asistencia nutricional para el futuro y tienen el potencial de ser un recurso adicional bien recibido para las familias que se encuentran preocupadas sobre la alimentación de sus niños.”

La otorgación anunciada hoy, programa de Transferencia de Beneficios Electrónica Durante el Verano para Niños (SEBTC), utilizará la infraestructura de beneficios electrónicos del Programa Suplementario de Asistencia Nutricional (SNAP) y el Program Especial de Nutrición Suplementaria para Mujeres, Infantes y Niños (WIC) para proveer a familias de bajos ingresos con niños de edad escolar recursos adicionales para que los puedan utilizar para la compra de alimentos durante el verano. Los beneficios de los alimentos tendrán un valor de \$60 por niño mensual durante el verano. En Michigan y Texas, los beneficios serán ofrecidos por vía del sistema WIC EBT. En Connecticut, Missouri y Oregon, los beneficios serán ofrecidos a través del sistema SNAP EBT.

En Texas, el proyecto utilizará el sistema de Transferencia de Beneficios Electrónica WIC para ayudar a los niños de El Paso Isleta Independent School District. Cada niño elegible recibirá hasta \$60 en beneficios mensual lo cual es comparable con el valor mensual de los

almuerzos escolares. Las familias de aproximadamente 2,500 niños certificados para recibir comidas de costo reducido o libres de costo en el distrito escolar recibirán el beneficio.

El programa SFSP, el cual sirve 2 millones de niños cada verano, es un componente importante de la red de seguridad nutricional la cual recibe ayuda de estos proyectos de demostración. Los proyectos también proveerán conocimiento sobre el impacto de las intervenciones nutricionales modernas del USDA al lograr un progreso real en el combate contra el hambre entre los niños durante los meses del verano.

En adición del valor de los beneficios de alimentos que se proveerán a los beneficiarios en las áreas de demostración, Texas recibirá \$607,370 para la administración y operación del proyecto de demostración SEBTC.

Una evaluación independiente será llevada a cabo para cada demostración SEBTC. La evaluación determinará la efectividad, particularmente para mejorar la seguridad alimentaria entre los niños durante el verano. La organización Abt Associates trabajará conjuntamente como un socio de Mathematica and Imadgen para conducir la evaluación.

Mejorar los programas nutricionales es el foco de la nueva ley que recientemente el Congreso aprobó el 13 de diciembre de 2010 “Healthy, Hunger-Free Kids Act.” Esta legislación autoriza los programas nutricionales para niños del USDA, incluyendo el “Summer Food Service Program” y el “[National School Lunch Program](#)” el cual sirve casi 32 millones de niños cada día. Este permitirá a el USDA, por primera vez en 30 años, la oportunidad de hacer reformas reales a los programas de almuerzos y desayunos escolares así mejorar la red de seguridad nutricional y del hambre para millones de niños. La Ley “Healthy, Hunger-Free Kids” es la pieza principal legislativa de la iniciativa ¡A Movernos! “*Let’s Move!*” de la Primera Dama Michelle Obama. Para obtener información adicional sobre la campaña de la Primera Dama (*¡Let’s Move!*), visite el Web en www.LetsMove.gov.

El Food and Nutrition Service (FNS, por sus siglas en inglés) supervisa la administración de 15 programas de asistencia nutricional, “Summer Food Service Program; el Supplemental Nutrition Assistance Program; el National School Lunch Program; el “Special Supplemental Nutrition Program for Women, Infants, y Children; and el Emergency Food Assistance Program. Estos programas funcionan en concierto para crear una red nacional de seguridad contra el hambre. El USDA administra estos programas conjuntamente con socios de agencias estatales y locales y trabaja con organizaciones de fe y de la comunidad para asegurarse que la asistencia nutricional es está disponible para aquellos en necesidad. Información adicional sobre los programas se encuentra en www.fns.usda.gov. Información adicional sobre las demostraciones y la evaluación puede ser encontrada en www.fns.usda.gov/ora.

#

El Departamento de Agricultura de los Estados Unidos (USDA) es un proveedor de servicios, empleador y prestamista que ofrece igualdad de oportunidades para todos. Si usted quiere presentar una queja de discriminación, escriba a USDA, Director, Office of Civil Rights, 1400 Independence Avenue, SW, Washington, DC 20250-9410, o llame al (800) 795-3272 o al (202) 720-6382 para las personas con discapacidad auditiva.